

EL PUEBLO

SEMANARIO DE INFORMACION

AÑO V

Núm. 224

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Sóller 9 de Junio de 1917

REDACCION Y ADMINISTRACION

LUNA NÚMERO 27.—SOLLER (Mallorca)

EL MITIN DE LAS IZQUIERDAS

Cuanto más se ahonda en el análisis del mitin celebrado por las izquierdas españolas el día 27 de mayo último, en la plaza de toros de Madrid, más importancia política reconoce en el acto; fué un acto de presencia de la democracia española en la vida política de nuestra nación.

Pocos actos políticos habrá habido en España en estos últimos años que hayan suscitado tanto enojo (y para algunos tanta incompreensión) como dicho mitin. El enojo se comprende. En los tres años que lleva de curso la guerra, los germanófilos españoles habían fomentado incesantemente, desde una prensa mercenaria, la ficción de que el pueblo entero se había declarado germanófilo o neutralista a cualquier precio, incluso al precio de la dignidad colectiva, de los intereses españoles y del porvenir nacional.

La germanofilia española había pregonado que todos los españoles eran neutrales a todo trance y al ver que en el referido mitin iban a demostrarse la falsedad de tal ficción, y poco seguros debían estar de sus anteriores propagandas los germanófilos o neutralistas ante todo y sobre todo, ya que realizaron titánicos esfuerzos para frustrar el acto, o restarle importancia.

De nada sirvieron los incesantes manejos de estos germanizantes a sueldo para deslucir el mitin, aun habiendo apelado a todos los resortes, mas o menos licitos a embustes ridículos, y a otros medios más o menos canalleros, como la falsificación de entradas descubierta. Para estas gentes que quieren todos los respetos para ellos, no hay derecho ageno que sea respetable. Cuanto hicieron las derechas antes del mitin para deslucirlo fué por el miedo que les causaba ver descubierta su ficción y cuanto han dicho después juzgando la formidable manifestación popular que tuvo lugar en Madrid, calificándola

de «fracaso» y otros de «fiasco», todas esas palabras no son sino ecos del despecho que les ha causado la democrática asamblea, en la que todas las izquierdas demostraron su solidaridad en lo relativo a nuestra política internacional y en puntos esenciales de la interior, solidaridad que es un símbolo alentador, fe de vida de la democracia, acto precursor de una nueva era en la vida de nuestra nación.

Fué, pues, el mitin un grandioso acto político, tal vez sin precedentes, por su magnitud y por su significación nacional. En unas 20.000 personas se calcula el número de asistentes; la plaza no tiene cabida para más, quedando sin entrada infinidad de personas. Un dato basta para demostrar la magnitud del acto: solo de la Casa del Pueblo de Madrid se pidieron unos 15000 billetes y no fué posible enviar más que 3 mil. He ahí el fracaso que pregonan los voceros de las derechas.

Por mucho que se hayan esforzado y se esfuerzen los germanófilos neutralistas, ya se ha patentizado ante España y ante el mundo entero que hay una gran masa de opinión, la más sana y la mejor, que vela por el honor nacional, que abomina de los crímenes del imperialismo alemán y que está resueltamente al lado de los héroes que luchan por la Libertad y el Derecho y por el respeto a los pueblos débiles.

En el referido acto se trazó el camino, el único camino digno que el pueblo español debe seguir sin tibiezas ni tituleos. He aquí las conclusiones acordadas que son las siguientes:

«Primera.—España no puede permanecer indiferente y aislada en la actual contienda.

Segunda.—Por conveniencia de los intereses de España, ésta debe orientarse en política internacional, en dirección a Inglaterra, Francia y demás naciones aliadas.

Tercera.—Por los atropellos de Alemania a nuestra neutralidad debemos romper nuestras relaciones diplomáticas, aceptando las consecuencias que se derivan de esta actitud de España, que se ha visto obligada a adoptar para defender su decoro».

El mitin, como dijimos en nuestro número anterior, no fué un acto de propaganda intervencionista, como algunos patrioteros interesados han querido suponer, ni tampoco resultó un acto de propaganda republicana como otros han pretendido. Leyendo los discursos pronunciados en dicho acto, y que vamos insertando en este semanario, pueden convenirse nuestros lectores de que no se trata de lo uno ni de lo otro. En los discursos se nota el verdadero concepto de la guerra y del camino que debe seguir España ante el presente conflicto.

No fué el mitin un acto republicano, lo justo es llamarle acto democrático, ya que el concepto de democracia es más elevado y más amplio que el de monarquía y república. En el acto hablaron oradores monárquicos, reformistas, republicanos y socialistas. Podrá decirse que no tomó parte en el mitin ningún monárquico incondicional, pero como dijo muy bien en su discurso el ilustre señor Unamuno, «la incondicionalidad es una bellquería en política», y por encima de la monarquía y de todas las formas de gobierno está la vida, la dignidad y el porvenir de la humanidad y están también la Libertad y el Derecho, patrimonio común de todos los pueblos civilizados.

Muy acertado ha estado el señor Conde de Romanones al manifestar que suscribía las conclusiones acordadas en el mitin de las izquierdas y que si no concurrieron los liberales a dicho acto «será cosa de pensar si en otros análogos debemos seguir abteniéndonos.»

Es verdad que, en cierto modo, se requirió a la Corona, se preguntó a la Corona de España en qué lado de la trincherá espiritual que hoy divide al mundo estará situada la monarquía española. ¿Es esto una ofensa al Trono? ¿Desde cuando un pueblo libre no puede interrogar a sus monarcas y brindarles una obción entre dos políticas contrapuestas? ¿Quiénes son más soberanos, los pueblos o los re-

yes? Este y no otro fué el sentido esencial del mitin de las izquierdas.

Vergüenzas nacionales

Para que lo lean nuestros germanófilos y todos esos miserables que hacen de su patriotismo un negocio, reproducimos, llenos de indignación y vergüenza, las manifestaciones que un alemán residente en Cadiz ha hecho a un redactor de nuestro estimado colega *El Reformista* de la antedicha ciudad.

Ha dicho el referido alemán:

«No vea usted en mis palabras ofensa intencional para su país, que yo amo, ni para sus sentimientos. Si lo que usted quiere saber de mí es la verdad pura, la verdadera verdad, allá va ésta tal como yo la he percibido en el tiempo que llevo en España. Lo primero que he observado es que los verdaderos patriotas constituyen aquí una pequeña minoría. No hay aprecio de raza ni sentimientos de nación en la generalidad de los españoles. Parece este país otro muy distinto de aquel del 2 de Mayo y del Callao. Tan profunda decadencia no se explica. Infinitamente menos esfuerzos, menos tiempo y menos dinero nos ha costado conquistar la voluntad de casi toda la nación española, que una parte de la pequeña Grecia. Esta predisposición española, fácilmente adaptable a nuestros fines, nos alegra y nos conviene, pero no dejamos por eso de comprender que obedece a una corrupción de sentimientos; y, créalo usted, el país que padece este mal, es un país perdido.

Nosotros bien sabemos que ustedes no pueden ayudarnos en la guerra, pues al primer intento seriais aplastados por Inglaterra y por Francia; vuestra situación geográfica os ata a la Entente. Precisamente nuestro gran triunfo pacífico en España es anular esta atadura mientras la guerra. A nosotros no nos conviene que ayudeis a los aliados y puede decirse que lo hemos conseguido; nos ha bastado para ello comprar o alquilar un centenar de periódicos y adquirir amistades en casi todos los partidos políticos de este país. Hoy contamos con adhesiones ilimitadas en el partido liberal, en el conservador, en el maurista, en el jaimista, en el republicano, en el socialista, en el anarquista, en los católicos. Y créalo usted, cuanto más viejos y más rígidos son los principios políticos de un partido, con mayor facilidad hemos hecho en él nuestras conquistas. No puede usted calcularse el número de personas de todas las categorías que entran diariamente a cobrar en cierto sitio de Madrid, Barcelona, Sevilla, San Sebastián y otras poblaciones.

He oído decir aquí que «con oro no hay nada que falle». ¡Oh, esa frase es muy española! Esas gentes no podrían existir

en Alemania: el mismo ambiente los asfixiaria. ¡Pobre España!

Ese es el concepto que merecemos por las infamias de unos, las cobardías de otros, las debilidades de todos, y por la corrupción del ambiente en que vivimos.

El mitin de las izquierdas

(Continuación)

El Sr. SIMARRO: El Sr. Ovejero, socialista, tiene la palabra.

OVEJERO

El Sr. Ovejero: Ciudadanos: de los escasos minutos que nos concede la obligada duración y limitación de este acto me sobra casi todo, porque las circunstancias mías personales me traen aquí, no a hablar, sino a oír; no ha hablar, porque yo no puedo hablar dialogando con personas que representan núcleos poderosos de las democracias españolas, puesto que carezco de representación oficial en el partido en que limito, y no puedo hablar tampoco jactanciosamente en un monólogo de significación personal que me impide mi personal modestia. Vengo, no a hablar, sino a oír; soy uno de vosotros; uno de los que en esta masa de las izquierdas españolas, no incorporadas a la disciplina de ningún partido, difusa en la pasividad, porque a la actividad todavía no se la ha llamado ansia para que llegue la hora de que se incorporen la democracia española a la democracia europea y a la democracia universal. (Grandes aplausos).

Y pienso que ha llegado ya el instante en que desde aquí, en este soberano comicio de las izquierdas nacionales, digamos a nuestros eternos enemigos de las derechas españolas que mienten cuando hablan de neutralidad ellos, porque ellos, con la neutralidad, hacen la máscara de sus apetitos insanos y de sus odios infames. (Muy bien, muy bien; grandes aplausos). Y nosotros somos los defensores de la única neutralidad digna, de la neutralidad que ni siquiera se llama así, que se llama, en labios de nosotros, los trabajadores organizados del país, no neutralidad del odio, sino pacifismo de los amores (aplausos), y en nombre del pacifismo me asocio a este acto de rehabilitación del espíritu democrático, escarnecido en nuestra patria. (Aplausos). Pero tengo que decir con esta significación particularísima que me convierte por un instante en portavoz de los anhelos comunes, tengo que decir únicamente dos palabras: una, que os diga el por qué los proletarios españoles, trabajadores asociados socialistas, por qué nosotros participamos de este acto con nuestra presencia y por qué los organismos directivos del partido socialista han ofrecido públicamente a las izquierdas congregadas aquí su apoyo moral y su fervorosa simpatía. (Aplausos). Y tengo que decir, no solamente por qué motivos nosotros participamos de esta tendencia, sino tengo que decir también por qué hemos venido aquí. ¿Cuál es la causa de nuestra adhesión a este acto? Acabo de enunciarlos; nuestra significación genuinamente pacifista; por que nosotros no hemos de restar importancia ninguna a aquellas voces elocuentes que os han hablado y os seguirán ha-

BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

Compañía Anónima de Seguros

Seguro Vida mixto — Con sorteos semestrales

Plazo 20 años con pólizas de MIL pesetas.

La póliza que salga premiada cobrará el total del capital asegurado, y continuará entrando en suerte en todos los sorteos sucesivos hasta la terminación de los veinte años, es decir, que la misma póliza puede salir premiada varias veces dentro de los CUARENTA sorteos a que tiene derecho, y en caso de fallecimiento del asegurado, durante el plazo de los VEINTE AÑOS, la compañía pagará a sus herederos el total del capital asegurado.

Al vencimiento de los veinte años, el interesado cobrará también el capital asegurado aún cuando la póliza haya sido premiada una o varias veces. Para más informes de toda clase de seguros dirigirse al Representante en ésta:

Salvador Elias

Luna, 5—SOLLER

JUVENTUD ETERNA

Se consigue usando el

AGUA TRIUNFAL PROGRESIVA

La única verdad para hacer desaparecer las canas.

Se garantiza no contener nitrato de plata ni sustancia alguna nociva para la salud. No mancha el cutis ni la ropa.

PRECIO: 5 PESETAS FRASCO

De venta en Palma: en la Perfumería Inglesa, Cadena 6. — Perfumería La Oriental, Quint 1 y 3 — Perfumería de D. Lucas Canals, Brossa 10, y en Sóller: Hermanas Estades, Plaza Constitución 16 y en la perfumería la Artística, Luna 5, y en todas las principales perfumerías de España.

blando de cuanto importa al prestigio y al interés de España salir del aislamiento a que nos ha reducido la oprobiosa política de vida sin política y sin orientación internacional. Pero a nosotros nos importa más todavía hacer presente que si los daños inferidos a nuestro país nos duelen, que si nos afrentan como a quien más afrentan los ultrajes a la bandera española, nosotros sentimos una inmensa indignación presente (oído, compañeros, que detrás de las banderas del proletariado asistís pasivamente a este acto,) es una de aquellas guerras que en la Historia entrañan elementos y fermentos revolucionarios (Aplausos), la guerra presente es una guerra como aquella que, en los días de la antigüedad, hizo aliadas a Atenas y Esparta para detener al imperialismo persa, la guerra presente es una guerra revolucionaria, como aquella que en el «Surdenbunt», en Suiza, construyó el maravilloso alcázar de la democracia helvética; la guerra actual es una guerra revolucionaria como aquella que en los Estados Unidos separaba no dos pueblos, sino dos elegias y dos concepciones opuestas de la dignidad humana en los Estados del Sur, la defensa de la esclavitud; en los Estados del Norte, el generoso espíritu abolicionista; la guerra actual es la guerra preñada de revoluciones, como aquella de Italia, que oponía a la guerra de los pontífices el Piamonte de los Saboya y de la libertad. (Aplausos).

Pero nosotros, que hemos llorado sobre los escombros de la Universidad de Lovaina y sobre las piedras sagradas de la Catedral de Reims; nosotros, que hemos lamentado, que hemos llorado aquellas despiadadas e inhumanas deportaciones de la población civil en los pueblos invadidos, nosotros tenemos un dolor más grande que todos, que es el dolor de que en España hablen de neutralidad aque-

llos que son, con su silencio o con su palabra, cómplices de la violación.... (Grandes aplausos, que impiden oír al orador). Porque cuando a nosotros se nos interroga si intentamos violar la neutralidad, diremos que la neutralidad la violó en Bélgica el imperialismo prusiano. ¿Y para qué venimos aquí? Si esa es la causa que incorpora nuestro espíritu a esta obra, ¿cuál es la finalidad que nosotros perseguimos con ella? He aquí la palabra clave de todo cuanto tengo que callar, porque no me creo llamado a decirlo en este instante. Pero lo que si os diré es que hoy acaso se ha iniciado la efectiva obra de la educación democrática nacional, porque hasta hoy acaso nos habíamos mostrado demasiado remisos en este aleccionamiento popular y no habíamos dicho con la necesaria autoridad de la experiencia histórica que la guerra ha producido indignación ante las víctimas de los torpedeamientos de nuestros barcos mercantes: nosotros sentimos también una indignación inmensa ante la paralización que la vida económica española sufre por las incidencias de la guerra presente y por los criminales atentados del imperialismo alemán. (Aplausos).

Y este es, compañeros, este es, ciudadanos, el sentido de la guerra presente. (Muy bien). Nosotros, los trabajadores; nosotros, los afiliados a los partidos de la extrema izquierda, venimos aquí porque vemos en esta guerra un espíritu revolucionario, y decimos a España no va a las izquierdas españolas, sino a España entera, que ahora o nunca, o en esta época en que a la guerra se incorporan todas las democracias, como los Estados Unidos, que no declaran la guerra a un pueblo, sino que declaran la guerra a una dinastía y a un régimen, en esta hora en que la revolución de Rusia hace memorable en nuestros recuerdos

los días de la revolución inglesa y de la revolución francesa, como una compañía digna, en la Historia, de Carlos I de Inglaterra y de Luis XVI de Francia, nosotros no hemos sabido, no más tarde que ayer, que Nicolás Romanoff, súbdito de Rusia, está llamado a los Tribunales ordinarios del Comité de soldados y obreros de la revolución del gran pueblo del Oriente de Europa. (Grandes aplausos.)

Esta es toda la significación que yo quisiera atribuir a este acto. ¿Tiene esta significación? No lo he de decir yo. Yo no puedo ni debo hacer otra cosa que escuchar lo que aquí se diga, pero al escucharlo, ciudadanos, consentid que antes de concluir restituyéndome como soldado de filas, que no otra cosa soy ni quiero ser en el ejército proletario, os diga que en otro mitin anterior a éste oyeron quienes acudieron aquí, mendaces y sofisticas expresiones de una huería elocuencia personal; y yo aquí ahora no veo por todas partes por donde se extiende mi vista, sino una mancha roja, plena y simbólicamente revolucionaria, porque rojas son las banderas del proletariado, a las que desde aquí saludo, y esos mismos carteles blancos que ostentan los nombres de las víctimas del imperialismo alemán, esos mismos carteles blancos están enrojecidos con la sangre de las víctimas españolas. (Grandes aplausos.)

TIENDA DE MUEBLES DE Guillermo Calvo

Calle Rectoría 16—SOLLER

Especialidad en muebles de todas clases Sillerías y Somiers.

PRECIOS ECONÓMICOS

ELEGANCIA-SOLIDEZ-PERFECCIÓN

Especialidad en muebles de todas clases, Sillerías y Somiers.

Galer de carpintería y ebanistería

Especialidad en puertas y persianas

Calle del Capitan Angelats—SOLLER

El testamento del Archiduque de Austria

Por tratarse de un asunto el que tanto se han interesado diversas Corporaciones oficiales y sociedades particulares de esta isla, a continuación insertamos el siguiente despacho telegráfico que copiamos de nuestro estimado colega «La Última Hora» de ayer:

Madrid 8 (4 t.)

(Urgente)

«En la Embajada de Austria se ha abierto el testamento del Archiduque de Austria, asistiendo al acto el Embajador, el Consejero, el Subsecretario de Estado, el Director General de Registros y el diputado provincial don José Felú, en nombre de Mallorca.

Abrió el testamento el Embajador de Austria, resultando que deja herederos universales a don Antonio Vives Colóm, su secretario que fué, y a los hijos de éste.

Pasa a poder de ellos toda la fortuna que poseía en Austria, Egipto, Mallorca y Venecia, incluso el yate «Wicht» que se encuentra en Palma.

La única condición que pone es que se

reserven los sueldos de las personas que estaban a su servicio.

El acto terminó a las dos de la tarde, sacándose doble acta para la Embajada y dirección de los Registros.»

Nos alegramos que la herencia de tan ilustre prócer haya pasado a manos de compatriotas nuestros a quienes felicitamos.

Lista de donativos

Para la «Cruz Roja Francesa»

Suma anterior	725'50
D. M. Bernat.	2'
» Jerónimo Estades Llabrés	25'
» Juan Puig	15'
» José Morell Mayol	5'
» Jaime J. Joy	5'
» Jaime Torrens	5'
» Hermanas Estades	2'
D. Antonio Marroig	1'
» Juan Rullán	5'
» Francisco Magraner	10'
» José Coll	2'
» José Deyà	5'
» Juan March	1'
» Antonio Rullán	2'
» Juan Bauzá Bauzá	5'
» Gabriel Darder (Nevers)	5'
» Antonio Rullán Rullán	5'
» «Círculo Sollerense»	25'
» «Centro Maurista»	25'
» Casanovas	25'
D. Juan Mayol Puig	2'
» Domingo Rullán Vives	1'
» Melchor Daviu Matas	1'
» Baltasar Marqués	5'
» Juan Ferrer Noguera	2'
» Onofre Borrás	2'
» Juan Morell, de Blois	5'
» Alfonso Bauzá Castañer	5'
» Antonio Ferrer Barceló	10'
» Cristóbal Ferrer Colóm	10'
Suma total	948'50

Novelas populares a 2 reales una

Abelardo y Eloísa—Romeo y Julieta—Boccaccio—María Estuard—La Dama de las Camelias—Diego Corrientes—D. Juan Tenorio—D.ª Juanita—Juan José—Las Trece noches de Juanita—Gustavo el Calavera—La verbena de la Paloma—Manón Lescaut—Bertoldo, Ber oldino y Cacaseno—El Libro de los enamorados—Carmen—Otello o el moro de Venecia—Mesa a—Genoveva de Brabante—El Trovador—El Barbero de Sevilla—Hernani—Rigoleto—El Rey de los campos—Amor de Madre—Dolores—La Flor de un día—Espinás de una Flor—D. Juan de Serrallonga—Los siete niños de Eclija—José María—Luis Candelas—Margarita de Borgoña—La Africana—Los dos pilletes—La Viejecita—Carlomagno—El Pernal etc.

De venta en la Tipografía «Moderna» de Calatayud y C.ª, Luna 27. —SOLLER.

CRONICA LOCAL

Cine.—Muchísima concurrencia asistió a las funciones de cine que el sábado y domingos últimos se celebraron en el teatro de la «Defensora Sollerense».

El sábado se proyectaron la hermosa comedia titulada *Un pescador pescado*, la artística cinta, en dos partes, *El cajón secreto*, y el 15.º y 16.º episodios (los últimos) de la grandiosa y sensacional obra titulada *La máscara de los dientes blancos* que tanto ha gustado al público sollerense.

El domingo se proyectó la instructiva y hermosa cinta *La flora japonesa*, la bonita película, en dos partes, *Ambición* y se repitieron los mencionados episodios,

El miércoles hubo en dicho teatro, extraordinaria función, proyectándose la grandiosa y notable película, en 3 partes, titulada *New-Yorch, la ciudad monstruo* y la artística cinta en 2 partes *Gran corrida de toros en San Sebastián*.

El jueves, festividad del Corpus, hubo también función proyectándose las citadas cintas del día anterior y además *Un día de campo* (cómica) y la interesante revista de actualidad, *Paté Periódico 423*.

Para esta noche se anuncia en dicho teatro el estreno de la sensacional serie, en 16 episodios, titulada *La mancha roja*.

Además se anuncia el debut de la simpática canzonetista *Mary Jolette* y el del notable dúo italo-español *Serrano-Moreno*. Estos números serán acompañados con piano por el reputado profesor don Andrés Gelabert.

Mañana, tarde y noche, extraordinaria función de cine y variedades.

Cédulas.—La cobranza voluntaria del impuesto de cédulas personales correspondientes al año en curso, estará abierta en esta ciudad, en la fonda «Ca's Pantinadó» los días 25 al 30 del corriente.

En el vecino pueblo de Fornalutx, la referida cobranza se verificará los días 20 y 21 del mes actual.

Fonda «La Palmesana»

DE **Andrés Ramon**

(Sucesor de MATEO PUJOL)

Calle de Cocheras, 3.—SOLLER

Se sirve toda clase de comidas a precios sumamente económicos.

Espaciosos comedores.—Cuartos domitorios que reúnen todas las comodidades.—Habitaciones para matrimonios.

EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 29 de mayo de 1917

La presidió el Alcalde D. Francisco Ensenat asistiendo los concejales señores: Colóm (Antonio José), Forteza, Morell, Colóm (Antonio), Rullán, Coll y Colóm (Miguel).

Se aprobó el acta de la sesión anterior. Se aprobó un expediente de excepción legal del mozo Matías Florit Sastre del reemplazo de 1917, y otro del mozo José Frontera Vicens del reemplazo de 1916.

Se concedió un socorro de 20 pesetas a la vecina Catalina Barceló Morey para gastos de viaje y estancia en el balneario de San Juan de Campos a donde a de ir para tomar baños termales, según prescripción facultativa. Igual socorro y para el mismo objeto, se concedió a la vecina Rosa Colóm Frontera.

Se acordó el pago de las siguientes cuentas y facturas:

A la sociedad «El Gas», 1033'56 pesetas por el alumbrado público durante el mes de abril último y 26'60 pesetas por el alumbrado de la Casa Consistorial durante el mismo mes.

A D. Gabriel Pomar, 130'30 pesetas por papel timbrado y sellos de comunicaciones suministrados desde el mes de diciembre del año último al día 7 de mayo actual.

A D. Amador Canals 34'20 pesetas por varias comisiones hechas a la capital de la provincia para presentar al juicio de revisión de exenciones ante la Comisión Mixta de Reclutamiento los mozos del actual reemplazo y revisiones de años anteriores.

A D. José Socias Canals: 52'50 pesetas, por limpieza pública practicada en esta localidad; 22'70 pesetas por una reparación practicada en la carnicería pública; 425'60 pesetas por construir un muro de sostenimiento para ensanche del camino de *C'an Gaspá* y recomponer el piso de varios caminos vecinales; 333'02 pesetas, por la construcción de aceras en varias calles, recomponer el piso de otras y varios sumideros de alcantarillas y 173'63 pesetas por jornales y materiales invertidos en la construcción del nuevo matadero. Todas estas obras y trabajos han sido practicados durante el mes de abril último.

Debiendo dar cuenta de un dictamen de la Comisión de Obras, relativo a las ejecutadas en la casa n.º 25 de la Plaza de la Constitución, propia de D. José Forteza, pariente dentro del 4.º grado del concejal D. Antonio Forteza, salió este señor del salón de sesiones.

Se dió lectura al referido dictamen en el cual la Comisión manifiesta que en las citadas obras resulta que a consecuencia de haberse buscado la divisoria entre la mencionada casa y la inmediata, n.º 1 de la calle de la Luna, ha sido prolongada la fachada de aquella unos 20 cm. hacia dicha calle. Es de advertir que no existe plano de alineación de la plaza de la Constitución y que la casa n.º 1 de la calle de la Luna está sobre la alineación aprobada para esta calle, por cuya consecuencia la fachada de la casa n.º 25 de la plaza de la Constitución está algo más avanzada a la vía pública, formando un recodo que ahora con motivo de las obras ejecutadas ha avanzado algo, como se ha dicho, en dirección a la calle de la Luna, Pero este ángulo ya existía, antes de las obras ejecutadas, en iguales dimensiones y en él estaban empotrados con materiales el tubo de bajada de la canal que recoge las aguas de una de estas casas.

La Comisión expresa también en su informe que como resultancia de lo expuesto, considera que a su juicio las obras ejecutadas no pueden considerarse fraudulentas y si bien el interés público sale un poco perjudicado por la prolongación de la fachada en unos veinte centímetros ha gestionado y obtenido del propietario de la casa número 25, que en lugar de terminar su fachada en ángulo recto lo convierta en una curva formada por la unión de dos puntos determinados a una distancia de 10 cm. a ambos lados del vértice del ángulo y haga desaparecer unos pequeños zócalos salientes formados por las jambas del portal de entrada a dicha casa. Considera la Comisión que con la introducción de estas modificaciones queda satisfecho el interés público.

Enterada la Corporación acordó resolver de conformidad con lo informado.

Vuelve a entrar en el Consistorio el señor Forteza.

Se aprobó el informe emitido por la Comisión de Obras en la instancia promovida por D. Miguel Fernández Coll para verificar obras en una finca lindante con el camino de «las Fontanellas». El informe es favorable a que se conceda el permiso solicitado.

A propuesta del señor Coll se acordó reponer la cuchara que desde muy an-

tiguo ha existido, para comodidad del público, en el tramo de la acequia que conduce las aguas de la fuente de *S'uyet*, en la calle de Ozonas, en la Alqueria del Conde.

No habiendo más asuntos a tratar se levantó la sesión.

MATADERO MUNICIPAL

Relación de las reses sacrificadas durante el mes de MAYO.

Reses lanaras.	Corderos	575
	Cárneros	19
	Ovejas	41
Reses cabrias.	Machos cabrios.	0
	Cabras	2
	Cabritos	10
Reses vacunas.	Bueyes	0
	Vacas	0
	Terneras	6
Reses de cerda.	Lechonas	5
	Cerdos	00
Total reses.		658
Pollos, 31.-Gallinas, 200.-Conejos, 200		

EL PUEBLO

SEMANARIO DE INFORMACION

PRECIOS DE SUSCRIPCION

(Pago por anticipado)

En España 1 peseta trimestre
En el Extranjero. 7 pesetas año.

Se suscribe en la Administración: calle de l Luna, núm. 27.—SOLLER.(Mallorca.

BOLSA

para el estudio de la Teneduría
Dicha bolsa contiene:

Volumen 1, El libro del Maestro—2, Diario—3, Mal yor—4, Inventarios, Balances y Actas—5 Copiado de Cartas—6, Cuentas Corrientes, Facturas y Ar macen—7 Efectos por cobrar, negociar y pagar.

Dichos libros van dentro un lujoso estuche, y sólo vale:

15 PESETAS

De venta en la Tipografía «Moderna»
Calle de la Luna n.º 27.—SOLLER

LA CUYNA MALLORQUINA

COLECCIÓ DE RECEPTAS DE COK,

de cuynera, de pastissé, de rebosté, de 11 corisa, de cafeté, de curandero y de doctó de soley

Aquesta obra, es molt convenient per aque las personas que serquin mejá b y barato, per ses cuyneres que vulguin feni contents es seus amos y per tots es pestissé y licorista que vulguen fe fortuna en poc temps.

QUARTA EDICIÓ

Just val DEU PESES, o sia UNA PESETA

DE VENTA: A s' Imprenta, Moderna d'en Calatayud y C.ª.—Lluna 27.—Sóller

CUADERNO SEMANAL

SIR FANTASM

Se ha puesto en venta el cuaderno 8, se hallará en la Tipografía de Calatayud y Comp. Luna 27.—SOLLER.

Juan José

Se vende al precio de 0'50 ptas, ejemplar

De venta en la librería de Calatayud y C.ª.—Lluna 27.—SOLLER.

SOLLER-Tip. Moderna de Calatayud y C.ª

FERROCARRIL DE SÓLLER

Salidas de Sóller para Palma
A las 6, y 9'15 de la mañana y a las 6 de la tarde.
Salidas de Palma para Sóller
A las 7'40 de la mañana, a las 8'00 de la tarde y 8'05 de la noche.
Los domingos y días festivos hay un tren extraordinario que sale de Palma a las 11'15 para Sóller y a la 1'15 de la tarde de Sóller a Palma.

TRANVIA DE SÓLLER AL PUERTO

Horario que regirá desde el 1.º de Mayo hasta el 30 de septiembre.
Salidas de Sóller: A las 5, 6, 7, 8'50, 10, 11, 12, 15, 16'10, 17, 18, 19 y 21'15.
Salidas del Puerto: A las 5'30, 6'30, 7'30, 8'20, 9'30, 10'30, 11'30, 12'20, 15'30, 16'30, 17'30, 18'30, 19'30 y 21'35.

Los domingos y días festivos por la tarde circularán trenes cada media hora, saliendo el primero de Sóller a las 15 y el último de Puerto a las 19'30.
En dichos días festivos, el tren que sale de Sóller en días laborables a las 12, lo efectuará a las 12'35 y el que sale del Puerto a las 12'20, lo efectuará a las 12'55, ambos viajes en combinación con el tren especial de Palma a Sóller y viceversa de dichos días festivos.

SUSCRIPCIONES

a toda clase de periódicos nacionales y del extranjeros.
Tipografía de Calatayud y C.ª
calle de la Luna, n.º 27.

Exportation Oranges, Citrons, Grenades
Arachides, Raisin, Mandarines,
PRIMEURS
SPÉCIALITÉ MANDARINES LUXE
GUILLERMO CAÑELLAS
EXPÉDITEUR
CARCAGENTE
Adresse Télégraphique: CAÑELLAS-CARCAGENTE.
Représentant a Paris: HENRI GONZALEZ, Rue des Innocents, 9.

CERRAJERÍA
DE MATEO GALMÉS
REPRESENTANTE
ANTIGUA CASA BANQUÉ
Colón, 34—PALMA DE MALLORCA
Depósito de las máquinas para coser, hacer Calados y hacer Ojales, marca **Pfaff y Ancora**
AL CONTADO Y PLAZOS
Se construyen cocinas económicas para leña y koc.
CUERDAS PARA ORQUESTA
CENTRO DE REPARACIONES
de Máquinas de Coser, Bicicletas, Máquinas de hacer Calceta, Fonógrafos, Relojes, Bombas para sacar agua, Escopetas e instrumentos de música.
Se niquelan Bicicletas y se hacen esmaltes Aceite y grasa consistentes para Motocicletas, Motores eléctricos y Bicicletas.
CENTRO DE BORDADOS
Luna 29,—SOLLER (Mallorca)

DIOS Y PATRIA
DIALOGO PATRIÓTICO EN VERSO original de **Urbano Rosselló**
PRECIO: 0'25 ptas.
De venta en la Tip. de Calatayud y C.ª Calle de la Luna 27—SOLLER.
: PAPEL SEDA
BLANCO Y DE COLORES
Se hallará de venta en la Tipografía Moderna, calle de la Luna.
TARJETAS POSTALES
De venta: en la «Tipografía Moderna»

Porcelaines :: Faiences :: Verrerie
Spécialité d'Articles d'Hotels et Limonadiers : : : : :
: : : : : : : : : : : Service de table The et Café
JEAN MORANTA
Boulevard Garibaldi, 22—MARSEILLE

NUEVO HOTEL RESTAURANT
EN PALMA DE MALLORCA
Situado entre las estaciones de los Ferrocarriles de Mallorca y Sóller, con fachadas a los cuatro vientos
Comedor espacioso, habitaciones aireadas, departamento de baños, agua a presión, fría y caliente, electricidad, confort moderno.
Comidas y pensiones a precios económicos
— SE SIRVEN CUBIERTOS Y A LA CARTA —

EL CONSULTOR
DE LOS BORDADOS
REVISTA QUINCENAL
PRECIOS DE SUSCRIPCION
Semestre 4 pesetas
Año 7 pesetas
Se admiten suscripciones en la Tipografía «Moderna» de Calatayud y C.ª, calle de la Luna n.º 27.

Carteras para bolsillo
de piel de Rusia y de Australia
De venta en la Tipografía «Moderna» de Calatayud y Comp.ª Luna 27. Sóller.
UNA
PESETA el cien
se encontrarán **TARJETAS** para visita
En la Tipografía de Calatayud y C.ª, Luna 27—SOLLER.

Almacen de Vinos de toda clase
LICORES, ACEITES
Y QUESOS DE MAHÓN
JAIMÉ VICENS RULLÁN
Representante por Francia de la fábrica de CALZADO
Pizé y Riera de Aiaró
Calle de San Miguel, 48.—PALMA DE MALLORCA

LIBRETAS DE INQUILINATO
Esta libreta es lo más conveniente por los propietarios de casas e inquilinos. A pesar de estar esmeradamente impresa y ser su papel de buena calidad, sólo vale 10 CÉNTIMOS.
Dicha libreta se encontrará en la tipografía «Moderna»—Luna, 27.—SOLLER.

Jerónima Barcelò Colom
COMADRONA
Calle de San Bartolomé, 8—SOLLER
Única en esta Ciudad que reúne las condiciones especiales para atender a las señoras que deseen utilizar sus servicios.
Como prueba de mis buenos servicios, basta con las muchas alabanzas con que me favorecen todos los médicos de Sóller.

PALO RESOLIS
A. Paig de Sansellas
— Aperitivo sin rival.
Tomando el «Palo Resolis» fortalecen los convalecientes y se cura la inapetencia.
De venta en todos los cafés y casas de comida.
Representante en Sóller: P. Estrany

Adresse Télégraphique: MARCHPRIM - MARSEILLE
MANDARINES - ORANGES - CITRONS
FRUITS FRAIS & SECS
Aschéri & C.ª
Successeurs de DAVID MARCH FRERES
EXPÉDITEUR
en Fruits, Légumes, Primeurs, Pommes de Terre, Aulx & Oignons
70, Boulevard du Musée — MARSEILLE
TÉLÉPHONE 37-82